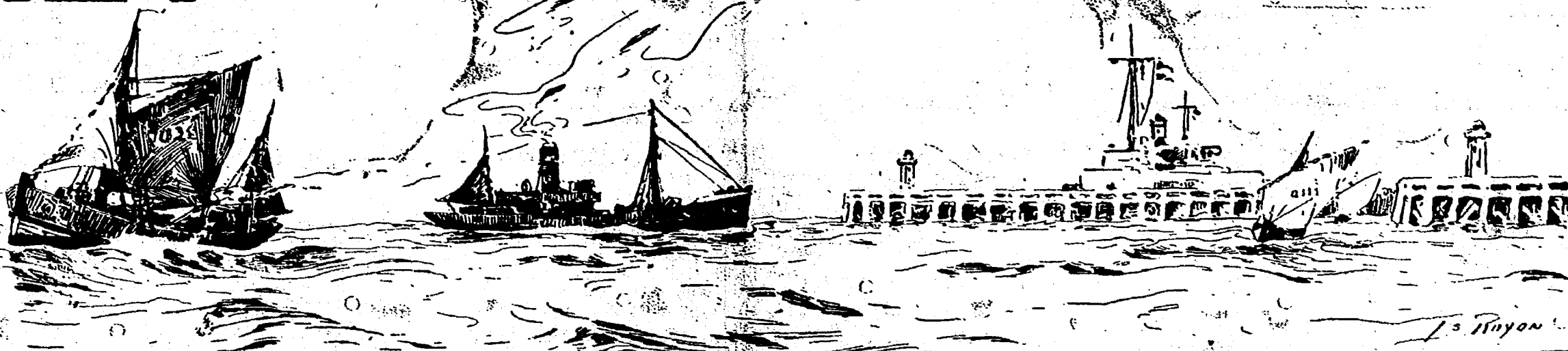


LICHTEN

	uit	aan
1 M	3.32	20.00
2 D	3.33	19.59
3 W	3.34	19.59
4 D	3.35	19.59
5 V	3.35	19.58
6 Z	3.36	19.58
7 Z	3.37	19.57
8 M	3.38	19.57
9 D	3.39	19.56
10 W	3.40	19.55
11 D	3.41	19.55
12 V	3.42	19.54
13 Z	3.43	19.53
14 Z	3.43	19.52
15 M	3.45	19.51
16 D	3.46	19.51
17 W	3.47	19.50
18 D	3.49	19.49
19 V	3.50	19.47
20 Z	3.51	19.46
21 Z	3.52	19.45
22 M	3.54	19.44
23 D	3.55	19.43
24 W	3.56	19.42
25 D	3.58	19.41
26 V	3.59	19.39
27 Z	4.00	19.37
28 Z	4.02	19.36
29 M	4.03	19.35
30 D	4.05	19.34
31 W	4.06	19.32

Deze tabel geeft het wettelijk uur volgens de zon.

HET VISSCHERIJBLAD



WETENSCHAP. NIJVERHEID. HANDEL.

HOOG-WATER

	m.	a.
1 M	0.05	13.25
2 D	0.43	13.00
3 W	1.19	13.35
4 D	1.54	14.08
5 V	2.28	14.43
6 Z	3.02	15.17
7 Z	3.37	15.53
8 M	4.16	16.25
9 D	5.01	17.25
10 W	5.57	18.50
11 D	7.05	21.08
12 V	8.25	22.13
13 Z	9.36	23.05
14 Z	10.36	23.52
15 M	11.25	24.10
16 D	12.10	24.53
17 W	0.36	12.53
18 D	1.15	13.34
19 V	1.56	14.15
20 Z	2.38	14.57
21 Z	3.20	15.41
22 M	4.07	16.31
23 D	5.02	17.31
24 W	6.12	18.46
25 D	7.40	20.15
26 V	8.59	21.28
27 Z	10.02	22.26
28 Z	10.52	23.11
29 M	11.29	23.48
30 D	12.04	24.10
31 W	0.22	12.37

Vanaf 8 April tot 7 October toonen de uurwerken aan land een uur later.

BUREAU: 59, KONINGINNELAAN, 59 — OOSTENDE
Telefoon 1910 Postcheckrekening 1070.98

Redactiesecretaris: P. Vandenberghe
VERSCHIJNT ELKEN ZATERDAG

ABONNEMENTEN:
BINNENLAND. — Een jaar 25 fr.; 9 maanden 20 fr.; 6 maanden 15 fr.; 3 maanden 10 fr.; BUITENLAND: 45 fr.

Fortuincontrasten in de Oesterbroed in de Oosterschelde

De fortuincontrasten in de Schotsche visscherij kwamen in 1934 steeds meer naar voren, toen de wisselvalligheid een ruime maat van welvaart behaalde, terwijl de aanhoudende drukking der haringvisscherij nog toenam, aldus luidt de aanvang van het laatste jaarverslag van het Schotsche Ministerie der visscherij.

Alhoewel de hoeveelheid gelande walvisch verminderd is, vergeleken met die van 1933 en de onmiddellijke voorafgaande jaren, zijn de prijzen bekomen in de aanvoerhavens zodanig gezegen, dat de volledige waarde grooter was dan ooit sedert 1929, laatste jaar dat als voldoende aanzien wordt. Anderzijds, alhoewel de haringaanvoeren die van 1933 overtroffen en omtrent gelijk waren aan de middelmaat van de laatste jaren, was de totaal opbrengst de laagste sedert 1915, en steekt zij zeer ongunstig af met de armtiger uitslagen van 1931, 1932 en 1933.

ORZAKEN DER GEDRUKTHEID.
De oorzaken, die den huidige toestand der haringvisscherij tweevoudig hebben. Zijn thans wel gekend en hoeven slechts beknopt worden. Om verschillende redenen: zoowel van economischen als politiek aard, zijn de uitweiden van den Britschen gezouten haring naar het vasteland thans aanzienlijk beperkt, terwijl de productiemiddelen niet in dezelfde verhouding ingekrompen geweest zijn; geen enkele nieuwe markt van eenig belang werd ontwikkeld en het binnenlandsch verbruik, zoals het ingekrompen geweest is tengevolge van het toenemende verbruik van wisselvisch, is geheel en al onvoldoende geweest om het verval van den uitvoer te vergoeden.

De aandacht der Zeevisscherij-Commissie, aangesteld in 1933, werd bijgevolg eerst en vooral in dringende op de haringvisscherij gevestigd. Haar verslag heeft de volledige inrichting der nijverheid aanbevolen, onder toezicht van een Raad, aan wien het toezicht op de haringvisscherij en zoutvrij met de aanhoorige werkzaamheden, gansch het Verenigd Koninkrijk door, toevertrouwd geweest is, alsook de ontwikkeling der markten met behulp van staatssteunen, om te beginnen, en der staatswaarborg voor het uitschrijven van leeningen.

Deze aanbevelingen werden goedgekeurd door een vergadering der vertegenwoordigers van de nijverheid te Londen, in October 1934, door den Staatssecretaris voor Schotland en den Minister van Landbouw en visscherij. Een wet werd daarna aangenomen, die niet rechtstreeks de aanbevelingen in hun geheel bekrachtigt, maar aan den Haringvisscherijdraad macht verleent om, na raadpleging met de betrokkenen, een ontwerp van herinrichting, ontwikkeling en regeling op te maken, dat ruim gesproken dezelfde toedracht hebben zal en dat, na stemming door het parlement kracht van wet zal hebben (N. d. Red. Deze stemming heeft reeds plaats gehad).

EEN ENKEL LICHTPUNT
Slechts de wintervisscherij in het Forth of Clyde, die van de zoutvrij niet afhankelijk is, was geheel en al voldoende. De vooruitzichten voor de zomervisscherij waren zeer armtiger, ingezien bijzonderlijk de Duitse uitvoertien der haringvisscherij, zijn er meer stoomdrijvers in de beugvisscherij gebreed geweest; zij hebben gematigde winsten opgetekend. De zogenoemde op versche visch werd gedurende het jaar ruimschoots uitgebreid, als afwisseling deels voor de haringvisscherij, deels voor de kleine lijnvisserij; een groot getal middelmatige motorvaartuigen werden ervoor gebouwd. Lorrie mout is het middenpunt dezer werkzaamheden geworden; maar een aantal andere havens zijn er insgelijks in betrokken.

NIJEUWE WETGEVING.
De nieuwe Schotsche wetgeving op de visscherij, bevat de wet op de onwettige treilvisscherij van 1934 die de straffen verhoogt voor treilmisdrijven, alsook de wet op de walvischvangst van 1934, die opgevaakt werd ingevolge de internationale overeenkomst op de walvischvangst van 1931.

stonden de prijzen laag, alhoewel de hoedanigheid uitmuntend was.

De samenvat van goede hoedanigheid en lage prijzen begunstigde niettemin den verkoop en had een vermeerderden afzet van versche en gerookte haring in het binnenland voor gevolg.

De visscherij langs de Oostkant was, wat de hoeveelheid betreft, nagenoeg op het normaal peil der laatste jaren en de visscherij bij Shetland was een welgekomen herleving. Maar de langs de Westkant was een volslagen mislukking. De Oost-Angelsche herfstvisscherij was gekenmerkt door zeer zware vangsten in October; dit leidde tot een volledige stopzetting der visscherij gedurende verscheidene dagen. De sluiting met Duitschland van een nieuwe overeenkomst nopens de wijze van betaling, overeenkomst die den 1 November gesloten werd, deed de markt oplakkeren tot groot voordeel der zouters, doch wat de visschers betreft, was het vruchtbaarste deel van het seizoen voorbij.

BETEKENISVOLLE VERANDERING

De verarming der haringvisscherij komt te voorschijn in de wijziging, die plaats gehad heeft, in het stelsel hunner bezoldiging. Tot nu toe, hebben zij gevarien als deelgenoten, geheel en al afhankelijk voor hunne winsten van een aandeel in den verkoop. Grootendeels om te beantwoorden aan de vereischten der verzekering tegen de werkloosheid, van welke zij anders uitgesloten waren, hebben een groot aantal thans een gering weekloon geëischt, vermeerderd met een aandeel in de winsten, indien deze laatste een zekere som te boven gaan, zonder eenige verantwoordelijkheid voor mogelijke verliezen ten gevolge van de reis.

De visschers van versche visch, die de binnenlandse markten afhangen, werden gansch het jaar met een goeden afzet begunstigd, die waarschijnlijk in ruime mate te danken is aan de economische herstelling die gansch het land door vastgesteld is. De uitslagen der wettelijke maatregelen voorgeschreven door de wet van 1933 tot heropbeuring der Zeevisscherij zijn der verscheidene dekreten ertoe betrekkelijk, kunnen niet nauwkeurig bepaald worden, ten aanzien van de wisselvallige economische omstandigheden en de waardevermindering van het pond sterling, die grootelijks de buitenlandsche mededinging beïnvloedt. Het is nochtans klaar dat de dekreten de eigenlijke visscherij in haar geheel ten goede gekomen zijn. Nochtans zijn er klachten gedaan geweest door zouters en kooplieden, die door de vermindering der voorraden getroffen geweest zijn. Deze toestand zal de aandacht vestigen der Zeevisscherijcommissie, die thans gansch hare aandacht aan de wisselvischij toewijdt.

MEER NABIJGELEGEN GRONDEN

De Aberdeensche treilvloot, ten einde de binnenlandse vraag voor beste visch te ontmoet te komen, is in groot getal samengekomen op de nabijgelegen vischgronden, dit met goede geldelijke uitslagen; ook werd de vloot vermeerderd door aankoop, alhoewel er nog geen nieuwen aanbouw ondernomen geweest is. Ingezien de negatieve uitslagen der haringvisscherij, zijn er meer stoomdrijvers in de beugvisscherij gebreed geweest; zij hebben gematigde winsten opgetekend. De zogenoemde op versche visch werd gedurende het jaar ruimschoots uitgebreid, als afwisseling deels voor de haringvisscherij, deels voor de kleine lijnvisserij; een groot getal middelmatige motorvaartuigen werden ervoor gebouwd. Lorrie mout is het middenpunt dezer werkzaamheden geworden; maar een aantal andere havens zijn er insgelijks in betrokken.

NIJEUWE WETGEVING.

De nieuwe Schotsche wetgeving op de visscherij, bevat de wet op de onwettige treilvisscherij van 1934 die de straffen verhoogt voor treilmisdrijven, alsook de wet op de walvischvangst van 1934, die opgevaakt werd ingevolge de internationale overeenkomst op de walvischvangst van 1931.

The International Paint & Compositions Co Ltd LONDON
ALLE SOORT SCHEEPSVERVEN
De Wereldbekende Copperpaints voor Houten Schepen
De Trawlers Compositions Paints voor 1^o en 2^o kous voor Stalen Schepen.
De Speciale Verf «Galvex» voor Bronze Schroeven
Agenten en Depothouders:
OSTEND STORES & ROPEWORKS N. V.
5, ZUIDSTRAAT, 5 — OOSTENDE

DERDE WEKELIJSKE MEDEDELING VAN HET RIJKSINSTITUUT VOOR VISSCHERIJONDERZOEK.

Het belooft welhaast geen bijzondere vermelding, dat het aantal oesterlarven nog steeds groot is. Het warme weer met overvloedigen zonneschijn is voor het uitkomen en vooral ook voor de ontwikkeling der larven zeer gunstig als men het slechts kan wenschen.

De eerste hoeveelheid larven, van einde Juni, waarvan in de vorige mededeling gewag werd gemaakt, zijn thans reeds vastgehecht en zullen in het begin van de volgende week reeds met het bloote oog zichtbaar zijn. Er is trouwens reeds aanslag geconstateerd. Tengevolge van de jongstleden Maandag ingezette nieuwe periode van warm weer, zijn nog weer groote aantallen larven uitgekomen en er bevinden zich nog meer larven in het water dan een week geleden. In voortdurend gunstig weer is ook in de komende week veel aanslag te verwachten.

De vraag rijst natuurlijk, hoe het aantal larven zich verhoudt tot dat wat in vroegere jaren voorkwam, toen er zooveel meer oesters waren. Vergelijking met vroegere jaren is echter niet mogelijk, omdat nog immer de bepaling van het aantal zoo uitvoerig en nauwkeurig heeft plaats gevonden. Men verzie hierbij ook niet uit het oog, dat het aantal moederoesters niet alleen de doorslag gevende factor is, maar dat de weersomstandigheden ook van buitengewoon veel invloed zijn. En deze zijn vooral daarom zoo gunstig, omdat de warmte voor het oesterbroed juist op tijd is gekomen. Het is daarom zeer goed denkbaar, dat het kleinere aantal moederoesters wordt goedgegemaakt door het gunstige weer.

In het begin van deze week heb ik een groot aantal monsters op verschillende plaatsen in de Oosterschelde genomen om daarna de verspreiding der larven na te gaan. Bij het voorlopige doorzien van deze monsters bleek wel, dat de verspreiding der larven wel iets anders is dan in 1931, toen deze verspreiding ook is nagegaan. Toen bleken de larven in veel sterkere mate beperkt te zijn tot de Bergsche en Yersche bank dan thans. Er komen nu in het Westelijk deel van de Oosterschelde, ook vrij veel larven voor, in 1931 daarentegen slechts zeer weinig. Dit wijkt natuurlijk verband met de omstandigheden, dat er hoe langer hoe minder oesters op de Bergsche Bank komen en er in verhouding veel meer op de beneden-perceelen liggen.

Gemeenschappelijke Kas voor de Zeevisscherij

REKENING 1934. — BEGROOTING 1936.

Het jaar 1934, welks uitslagen aan de beoordeeling en de goedkeuring van den Beheerraad der Gemeenschappelijke Kas voor de Zeevisscherij in zitting van 10 jl. onderworpen werd, zal wellicht geboekt worden als een der gunstigste die onze instelling ooit zal beleven en aldus in ruime mate zal bijdragen tot de versteviging van hare fondsen. Een netto overschot van 247.337,36 fr. is de welsprekende opheldering dezer verklaring.

Uit de voorgelegde rekening blijkt dat de gewone werkelijke ontvangsten voor het dienstjaar 663.366,28 fr. beloopten tegen 530.650 frank voorzien. — De hermening der niet geïnde bijdragen beloopt fr. 11.922,92. Een bedrag van 9.941,38 fr. is uit hoofde van verscheidene omstandigheden, zoals behoefte en in het bijzonder tengevolge van failliet, als onwaarde te aanzien. Dit bedrag alhoewel slechts gering vermindert de tastbare invloed der crisis die bijzonder de kustvisscherij in den laatste wintertijd heeft doorgemaakt. In enkele gevallen echter blijkt duidelijk dat men met haksstarige kwaadwilligheid van sommige niet plichtbesiddende takshouders af te rekenen heeft. De Waterschoutambten werden verzocht tegenover hen zelf de strengste maatregelen toe te passen. In enkele gevallen werden de betrokkenen vaartuigen in de haven opgehouden tot op het oogenblik dat er aan de wettelijke verplichtingen tegenover de Gemeenschappelijke Kas voldaan werd.

De buitengewone ontvangsten bedragen 212.416,63 fr. in 1934 en worden samengevat uit een bedrag van 9.406,22 fr., geïnde achterstallige bijdragen: voor de voorgaande dienstjaren.

Een proces voor de bevoegde rechtbank door hetwelk er een schadeloosstelling werd gevraagd tengevolge van een aanvaring van de H. 15 en die van de visschersbevolking van Heyst niet min dan vier menschenlevens vergde, wier verlies door de Kas vergoed werd, had een voor de Kas gunstigen afloop. Een bedrag van 176.710,41 fr. werd uitbetaald, na aftrek van een som van 26.300 fr. als aandeel der Kas in de proceskosten.

De gewone uitgaven bedroegen 561.474,41 fr., waaronder 506.600,56 fr. in het belang der leden zelf, zij bevatten kapitaalstortingen voor lijfrenten uit hoofde van doodsonge vallen 135.667,55 fr., kapitaalstortingen uit hoofde van bestendige arbeidsonbekwaamheid 62.031,72, vergoedingen voor tijdelijke arbeidsonbekwaamheid 210.063,76 frank jaarlijksche vergoedingen voor bestendige arbeidsonbekwaamheid 45.562,29 fr., voor medische kosten 51.963,24 fr. en voor kunstmatige lidmaten 1310 frank.

In de gewone uitgaven wordt nog 85,50 fr. proces- en deurwaarderskosten opgenomen. Dit bedrag dat zeer gering is, bevestigt dat alle nuttelooze uitgaven zooveel mogelijk geweerd worden. De gewone bestuurskosten bedroegen 53.860,35 of 8 t. h. der gewone ontvangsten tegen 9 t. h. in 1933.

is echter niet mogelijk, omdat nog immer de bepaling van het aantal zoo uitvoerig en nauwkeurig heeft plaats gevonden. Men verzie hierbij ook niet uit het oog, dat het aantal moederoesters niet alleen de doorslag gevende factor is, maar dat de weersomstandigheden ook van buitengewoon veel invloed zijn. En deze zijn vooral daarom zoo gunstig, omdat de warmte voor het oesterbroed juist op tijd is gekomen. Het is daarom zeer goed denkbaar, dat het kleinere aantal moederoesters wordt goedgegemaakt door het gunstige weer.

In het begin van deze week heb ik een groot aantal monsters op verschillende plaatsen in de Oosterschelde genomen om daarna de verspreiding der larven na te gaan. Bij het voorlopige doorzien van deze monsters bleek wel, dat de verspreiding der larven wel iets anders is dan in 1931, toen deze verspreiding ook is nagegaan. Toen bleken de larven in veel sterkere mate beperkt te zijn tot de Bergsche en Yersche bank dan thans. Er komen nu in het Westelijk deel van de Oosterschelde, ook vrij veel larven voor, in 1931 daarentegen slechts zeer weinig. Dit wijkt natuurlijk verband met de omstandigheden, dat er hoe langer hoe minder oesters op de Bergsche Bank komen en er in verhouding veel meer op de beneden-perceelen liggen.

Dr B. HAVINGA.

Gemeenschappelijke Kas voor de Zeevisscherij

REKENING 1934. — BEGROOTING 1936.

Het jaar 1934, welks uitslagen aan de beoordeeling en de goedkeuring van den Beheerraad der Gemeenschappelijke Kas voor de Zeevisscherij in zitting van 10 jl. onderworpen werd, zal wellicht geboekt worden als een der gunstigste die onze instelling ooit zal beleven en aldus in ruime mate zal bijdragen tot de versteviging van hare fondsen. Een netto overschot van 247.337,36 fr. is de welsprekende opheldering dezer verklaring.

Uit de voorgelegde rekening blijkt dat de gewone werkelijke ontvangsten voor het dienstjaar 663.366,28 fr. beloopten tegen 530.650 frank voorzien. — De hermening der niet geïnde bijdragen beloopt fr. 11.922,92. Een bedrag van 9.941,38 fr. is uit hoofde van verscheidene omstandigheden, zoals behoefte en in het bijzonder tengevolge van failliet, als onwaarde te aanzien. Dit bedrag alhoewel slechts gering vermindert de tastbare invloed der crisis die bijzonder de kustvisscherij in den laatste wintertijd heeft doorgemaakt. In enkele gevallen echter blijkt duidelijk dat men met haksstarige kwaadwilligheid van sommige niet plichtbesiddende takshouders af te rekenen heeft. De Waterschoutambten werden verzocht tegenover hen zelf de strengste maatregelen toe te passen. In enkele gevallen werden de betrokkenen vaartuigen in de haven opgehouden tot op het oogenblik dat er aan de wettelijke verplichtingen tegenover de Gemeenschappelijke Kas voldaan werd.

De buitengewone ontvangsten bedragen 212.416,63 fr. in 1934 en worden samengevat uit een bedrag van 9.406,22 fr., geïnde achterstallige bijdragen: voor de voorgaande dienstjaren.

Een proces voor de bevoegde rechtbank door hetwelk er een schadeloosstelling werd gevraagd tengevolge van een aanvaring van de H. 15 en die van de visschersbevolking van Heyst niet min dan vier menschenlevens vergde, wier verlies door de Kas vergoed werd, had een voor de Kas gunstigen afloop. Een bedrag van 176.710,41 fr. werd uitbetaald, na aftrek van een som van 26.300 fr. als aandeel der Kas in de proceskosten.

De gewone uitgaven bedroegen 561.474,41 fr., waaronder 506.600,56 fr. in het belang der leden zelf, zij bevatten kapitaalstortingen voor lijfrenten uit hoofde van doodsonge vallen 135.667,55 fr., kapitaalstortingen uit hoofde van bestendige arbeidsonbekwaamheid 62.031,72, vergoedingen voor tijdelijke arbeidsonbekwaamheid 210.063,76 frank jaarlijksche vergoedingen voor bestendige arbeidsonbekwaamheid 45.562,29 fr., voor medische kosten 51.963,24 fr. en voor kunstmatige lidmaten 1310 frank.

In de gewone uitgaven wordt nog 85,50 fr. proces- en deurwaarderskosten opgenomen. Dit bedrag dat zeer gering is, bevestigt dat alle nuttelooze uitgaven zooveel mogelijk geweerd worden. De gewone bestuurskosten bedroegen 53.860,35 of 8 t. h. der gewone ontvangsten tegen 9 t. h. in 1933.

Reddingswedstrijd 1935

De jaarlijksche wedstrijd door het Zeewezen ingericht onder de ploegen van de verschillende reddingsposten der Belgische Kust (De Panne, Nieuwpoort, Oostende, Blankenberge, Heyst en Knocke) werd dit jaar vastgesteld op Zondag 4 Augustus om 10 uur en zal plaats hebben op het strand te Oostende ten Westen van de Kuraal.

Deze koers had verleden jaar enormen bijval, een felle bries en schuimende baren boden trouwens aan het talrijk publiek een geslaagd beeld van een redding op zee. De Oostendische ploeg overwon.

Dit jaar zal de strijd spannender zijn dan ooit en de redders zullen blij moeten geven van nog meer wilskracht en uithoudingsvermogen; de booten zullen namelijk lichte schepen de kust moeten roeien vanaf de Kuraal tot aan het staketsel, en de koers zal dus zeer goed door het publiek kunnen worden gevolgd vanaf Zeezijde of havenhoofd.

Het gaat over een afstand van 2000 m.

waarvan de helft tegen en de helft met stroom; een schipbreukeling (nl. een houten poep) moet worden opgevischt die vanaf het dopschip in het water zal worden gevoerd.

Na den roeiwedstrijd zal een Wedstrijd met lijnverpooellen tusschen de reddingsposten van Middelkerke en Den Haan gehouden worden, waarbij verbinding tusschen een scheepje en den wal dient verwezenlijkt, en een drenkeling overgebracht langs het touw.

De H. Minister van Verkeerswegen aanvaardt het Eere-Voorzitterschap van het Inrichtingscomité, en de H. Gouverneur Baels en Burgemeester Moreaux het Eere-Ordervoorzitterschap.

Milde steun wordt verleend door Provincie, Stad, de N. V. Tramwegen der Kust, Rode Kruis van België, Belgische Zeevaartbond en particulieren.

De prijsuitdeeling heeft plaats om 12 u. in een zaal van het stadhuis, in aanwezigheid van de Autoriteiten. Het Comité.

Voor alle soorten Prima

Noordzee - Visch

N.V. Ymuiden VISCHHANDEL
H. GLASTRA & Co
YMUIDEN — HOLLAND
Telegr. adr.: GLASTRA - YMUIDEN
Telef. 4241
Goede invoer-vertelgenwoordigers gevraagd.

GEBRUIKT
Shell
PRODUCTEN
Gij zult tevreden zijn.

Verzorging van Kwetsuren aan boord van Visschersvaartuigen

EEN BEZOEK AAN DE VISSCHERIJ-STEELINGEN TE GRIMSBY.

Naar aanleiding van het feit, dat de verzorging van de kwetsuren aan boord van visschersvaartuigen bij ons in veel opzichten nog te wenschen overlaat, en zelfs veel medecijnenkisten nooit in orde zijn, zoo hebben Dr Bernard en Dr Kesteloot, onlangs aan boord van de «Zinnia» een studiereis medegemaakt naar Grimsby waar ze de gelegenheid hadden een zeer interessant onderhoud te hebben met Dr O'Neill der Gemeenschappelijke patronale Vereniging: «The Grimsby Fishing Vessels' Medical Committee».

Het eerste punt dat de belangstelling gaande maakte was de verhouding en de aard der ongevallen. Zoals in België, schijnt de groote meerderheid der werkonbekwaamheid te wijten aan steekwonden veroorzaakt 't zij door vischstek, 't zij door het handelen van wraak. Eveneens als bij ons, worden vele der kleine wonden (die in korten tijd goed zouden kunnen genezen) besmet en ontstaan door onachtzaamheid, onreinheid en onwetendheid.

De visschers van Grimsby bedienen zich niet van caoutchouc handschoenen om den visch te handelen en uit te zoeken. Visschers zijn aan zulken maatregel weerbarstig.

De Engelsche dokters dachten op dat lichtte handschoenen niet voldoende beschutten zijn en dat zware handschoenen de bewegingen belemmeren.

Het tweede punt was de samenstelling en inhoud der medecijnenkisten voor visschers. Deze waren van drie grootten, volgens:

1. vaartuigen die min dan vier dagen in zee blijven.
2. vaartuigen die van 4 tot 18 dagen in zee zijn.
3. vaartuigen die meer dan 18 dagen in zee blijven.

«Op den inhoud of ik liever terugkomen na een degelijk onderzoek van dergelijke kisten in bij Noorsche visscherij, en met oog vergelijking op de medecijnenkisten thans bij ons in zwang», zegt Dr Kesteloot.

De schippers van visscherijvaartuigen in Grimsby moeten een zekere bevoegdheid hebben, in den aard van het exaam voor de politiebambenaren vereischt.

De benaming der flesschen is heel eenvoudig. Op het etiket luidt het alleenlijk: mengsel tegen rheumatism, of tegen afloop, tegen maagzuur, met dosis of anderszins auiding: uitwendig gebruik voor brandwonden, enz...

Veel geneesheeren en apothekers gebruiken echter Latijnsche benamingen, welke niet verstaan, wat ons dunkt gemakkelijker kan worden.

Het derde punt is het vermijden van veld ongevallen werkonbekwaamheid door voortgaand onderzoek of keuring der manschappen. De reders te Grimsby hebben eenen onafhankelijke geneeskundigen dienst ingericht, waarvan Dr O'Neill, geneesheer is. Zijn rol is niet de visschers te behandelen, maar wel te onderzoeken, goed te keuren of af te keuren, en demode tot een dokter te

zenden voor geneeskundige of heelkundige behandeling.

Zulks zou ten onzent ook moeten kunnen gebeuren en het zou zoover moeten gedreven worden, dat de vrije keus van geneesheer weliswaar, blijft bestaan, maar dat een door de Kas aangestelde geneesheer, het aantal dagen werkonbekwaamheid of den dag der genezing zelf vaststelt, want het komt ons heden maar al te dikwijls voor, dat sommige geneesheeren zeer breed zijn in het toekennen van een volledige werkonbekwaamheid.

Zoo kennen we het geval van visschers die acht tot tien dagen kregen en reeds den twee den dag terug in zee gingen.

Anderzijds gaan naar den geneesheer en vragen om enkele dagen bij omdat het schip waarmee ze varen, nog niet is teruggekeerd.

De aanstelling van een bepaalde controle-geneesheer, zou dergelijke misbruiken te keer gaan en ons dunkt een groote besparing daartussen.

Vóór de inscheping moeten al de visschers te Grimsby onderzocht en goedgekeurd zijn, voor iedere afzonderlijke reis der reis.

Bij hunne ontschepping op het einde der reis wordt hun ook aangeraden zich bij den dokter der «Fishing Vessel's Medical Committee» te begeven. Op die manier worden alle ongeschikte mannen uitgesloten, bij voorbeeld uit reden van geslachtsziekten, huidziekten, lichte wonden en kloven vooral aan handen, pols, enz... breuken.

Hart, longen, nieren, enz... worden grondig onderzocht; ieder visser heeft een kaartje en een fiche, en in geval van ziekte moet hij zich doen behandelen. Hij heeft overigens de vrije keus van dokter. Indien deze dienst niet verplichtte, zouden vele visschers zich nooit bij een dokter aanmelden. Een betrekkelijk lichte ongeschiktheid kan aanleiding geven tot ernstige ongevallen en langdurige werkonbekwaamheid.

Bank van Brussel

NAAMLooZE VENNOOTSCHAP

BIJHUIS OOSTENDE — 3, WAPENPLAATS

BUREEL: VISCHMIJN: BESTUURS-GEBOUW

Alle Bankverrichtingen — Voordeelige interesten voor geldbeleggingen.

De Haven
van Zeebrugge zal een
nieuw leven kennen

— 0 —

Uit het onderhond van den heer Van Hoebenbergh, burgemeester, met een dagbladshrijver van «Le Soir» uit Brussel, nemen wij het volgende over:

«Het is in belang van Brugge, dat, wat men ook zegge, niet dood is en niet wil sterven, zijne voorhaven van Zeebrugge te zien zich ontwikkelen.

«Zeebrugge is eene kostbare bijdrage voor de Brugse finances, indien men wil inzien dat, verleden jaar, het zakencijfer der visschershaven alken 14 miljoen frank bedroeg.

«De visschers zijn er ten getalle van 600 voor 121 visschersboten. Daar het meeren deel dier leden te Heyst wonen, en het wenschelijk is dat zij van bij hunne vaartuigen kunnen bewaken, werd tot het oprichten van een visscherskwartier besloten. Dit zal zich in de nabijheid der haven bevinden.

«Maar de verlangens van het Brugsch bestuur zijn nog meer verstrekkend; het wil van Zeebrugge eene nijverheidshaven maken, en het is hier dat het vraagstuk der verandering opkomt. Wij hebben die kwestie doen bestudeeren door de vakmannen van Delft en de uitslag is volstrekt gunstig. Die uitslag zal aan den heer De Man, minister van openbare werken, bekend gemaakt worden.

«De werken om een tweeden muur te bouwen, zouden vijf miljoen bedragen, die in twee jaar zouden afgelost zijn, vermits de huidige baggerwerken, die jaarlijks 6 miljoen half kosten, van de helft zouden verminderd zijn; en de haven zou eene bestendige diepte van 9 meters hebben, hetgeen haar zou toelaten de grootste schepen te ontvangen.

Onze Garnalpellerijen
in gevaar

Een veertiental dagen geleden meldten we hoe moeilijk onze Belgische garnalpellerijen tegen de Hollandsche concurrentie konden stand houden.

Wat we schreven is ondertusschen waarheid geworden, daar het garnaalpellen sedert een achttal dagen moest stilgelegd worden, tengevolge van de overvloedige stocks welke geen afzet vonden.

Als onmiddellijk gevolg daarvan viel er niettegenstaande het feit, dat we in volle zomerseizoen verkeerden, een vermindering der prijzen waar te nemen.

«Waar andere jaren de prijzen der garnaal tijdens het groot seizoen over het algemeen duur waren, stellen we nu vast dat zij lager zijn dan dezen winter, wat onze visschers weinig geruststellend doet opzien.

«We hopen dat het beheer van het Zee- wezen, het gevaar van de Hollandschen invoer zal inzien en er voor zorgen dat hieraan op doeltreffende wijze geholpen worde.

«Volgende week hopen we enkele statistieken over de garnaalhandel, in de grote kustmijnen te kunnen weergeven, waaruit we de noodige gevolgtrekkingen zullen afleiden.

«Zooals onze lezers ook weten kochten sommige garnaalhandelaars ook garnaal te Breskens.

«Tegenval van het feit, dat men hen aldaar allerlei moeilijkheden zou berokkend hebben, besloten ze er niet meer te kopen en kochten ze voorloopig garnaal te Vlissingen.

«Van Hollandsche zijde werd hen nu echter verbod opgelegd te Vlissingen nog te kopen en mochten ze zelfs alleen nog te Breskens doen, waaraan ze weigerden en voorloopig geen in Holland meer kochten.

«Op het laatste ogenblik schijnt voorloopig een overeenkomst tot stand gekomen.

JOS. VANDEN WOUWER

& ZOON

RIEMSTRAAT, 19-21

— ANTWERPEN —

Alle soorten verse en bewerkte VISCH

Telefoon: Bureel 74531
na de uren 50979

Telegramadres: «Wouwerfish»

R. HUYSSSEUNE

ZEEBRUGGE

Tel. Heyst 22 — 72

Verkoop in 't groot van versche gepelde garnaal en fijne visch

ONDERZOEKRAAD
VOOR SCHEEPVAART

— 0 —

LEVENSLANG GESCHICHT.

Schipper Rochus Coulier, die verleden jaar met de N. 3, waarvan we in een onzer vorige nummers gewaagden, tabak smokkelde, werd in zitting van Vrijdag 19 Juli door den Onderzoeksraad voor Scheepvaart, na een streng rekwisitorium van Staatscommissaris Descamps, levenslang het recht ontzegd nog als schipper te varen.

De andere zaken op de dagorde voorkomende werden uitgesteld.

JAN SPAANDERMAN

POISSON FRAIS ET

SALES — CREVETTES

VERSCHEN EN GEZOUTE

VISCH — GARNAAEN

— 0 —

VLEETSTRAAT, 20

YMUUDEN (Hollande)

Adr. tél.: Spaanderman-Ymuiden

Postbox 15 Telefoon 4721

CINEMAS

RIALTO

Georges Milton in de kluchtigste film van het seizoen: «Graf Obligado», met Paulette Goddard en Edith Mera.

Kinderen toegelaten.

REX-CINE.

Een film van Willy Forst: «Maskarade» met Paula Wessely en Adolphe Wohlbinck.

«De Club der Halsbrekers» met Billy Boyd.

RIO-CINE

Johnny Weissmuller in de meest ophefmakende film «Tarzan en zijn Gezinnen», met Maureen O'Sullivan.

FORUM

Van 26 Juli tot 1 Oogst: «Liever Liu dan moer» met Laurel en Hardy. Een film van klucht en schaterlachen.

De beroemde toneelspeler Signoret in «Drie per honderd of de Kleine millionair».

Kinderen toegelaten.

CAMEO

Van 26 Juli tot 1 Oogst: Fernandel in «De Schachten van de Marne».

Sepp Rist in «Euwige Droom».

Kinderen toegelaten.

STUDIAC

Al de wereldgebeurtenissen.

De onreis van de wereld in 60 minuten.

Het kinematografisch nieuws.

Kinderen altijd toegelaten.

CINE-PALACE

Van Vrijdag 26 Juli tot Donderdag 1 Aug.

1. Wereldgebeurtenissen Paramount; 2. «De Kleine Hollandsche Molens» gekleurde tekenfilm; 3. «De Roode Keizerin», superproductie van Joseph von Sternberg met Marlene Dietrich.

Kinderen niet toegelaten.

DE S.S.O.76 NEEMT EEN HOLLANDSCHE SCHIPPER AAN BOORD.

De Belgische treiler S.S.O.76 van de P. V. is verleden week Donderdag te Ymuiden binnengekomen om de Hollandsche schipper W. Graevenmaker als onderrichter voor de schelvischvisscherij terug aan boord te nemen.

DE VERMAARDE BIEREN

BOCK

MUNICH

FORST

STOUT C. T. S.

Wielemans

worden in de café der nieuwe

VISCHMIJN GESCHONKEN

DEPOT: BROUWERIJ

EDG. DESWAEF

OOSTENDE — TEL. 106

AANDACHT!

AANDACHT!

INDIEN U EEN DEGELIJKE EN GOEDE ISOLATIE WILT

BEKOMEN, VRAAGT HEDEN NOG PRIJZEN EN MON-

STERS AAN DE OUD GEKENDE

Firma Cl. Van Avermaet

ISOLATIEKURFABRIEK

KLEINE KAAI, 7

L O K E R E N

Tel. Adr.: Corks — Tel. 204

DIE ZICH GELAST OP AANVRAAG ALLE NOODIGE IN-

LICHTINGEN TE VERSTREKKEN.

R. Neyt-Van Wulpen

BRANDHOUTKAAL, 29-31

Tel. 11.74.63 — BRUSSEL

— 0 —

Groothandel in GEROOKTEN

en GEZOUTEN VISCH

Specialiteit van gerookten ZALM

Versche en gepelde GARNAAEN

— 0 —

OOSTENDE

— 0 —

EEN HOLLANDSCHE MIJNLEGGER TE

OOSTENDE.

De Hollandsche mijnlegger «Van Maerlant» komende van Vlissingen is einde verleden week, in onze haven aangekomen, waar hij Maandag terug vertrokken is.

DE EERSTE KREEFTENBARK.

Een lersche kreeftenbark is alhier Zondagvoormiddag aangeland met 2000 kg. levende kreeften voor de welgekende firma Vermeersch.

Men weet dat de heer Vermeersch aan de oude Vischmijn een gansch moderne instelling opgericht heeft, waar men hoopt het sterftecijfer van kreeften, door een regelmatige en wel gereguleerde verscheiding van zee- water, tot een minimum te herleiden en de waarde van de aangevoerde kreeften fel te doen verhoogen.

We komen daarop terug.

BELANGRIJK BERICHT.

Iedereen kent de vermaarde Apotheek E. HALEWYCK, 12, Grote Markt, Oostende, gesticht in 1890. Daar worden al de recepten der dokters uitgevoerd met medicamenten van eerste hoedanigheid en stiptelijk volgens het voorschrift der geneesheeren. Men vergeet ook niet dat in dezelfde Apotheek E. HALEWYCK bereid worden, de voorschriften geleverd aan de leden van AL DE MUTUALITEITEN VAN STAD EN OMLIGGENDE: Volksbond, Vrouwenkruis, Bond Moyson, Help U Zelf en ook aan deze van assurantie, enz. enz. in een woord aan AL DE MAATSCHAPPIJEN, aan den goedkoopsten prijs mogelijk VOLGENS HET TARIEF OPGEGEGEN aan de APOTHEKERS en DOOR HEN AANGENOMEN. ALTIJD te bekomen in de Apotheek E. HALEWYCK alle specialiteiten en toebehooren.

APOTHEKERSVEREENIGING VAN

OOSTENDE.

Zondag 28 Juli 1935. — Open gansch den dag: Apotheek Dobbelaere, Witte Nonnenstraat, 18 en Limbor, Leopold I plaats, 9. Open tot 12.30 u. — Delang (Opex). Nachtdienst 27 Juli—3 Aug.: Apotheek Breckx.

VISSCHERS

VERZORGT UW

MEDECIJNENKAST

AAN BOORD

WENDT U TOT DE

Apotheek Degraeve

87, Christinatraat, 87, OOSTENDE

Telefoon 2146

CASINO-KURSAAL

Programma van 29 Juli tot 4 Oogst:

ALLE DAGEN:

3 uur: Symfonisch concert onder de leiding van M. A. Mouqué.

4 uur: Orgelconcert door M. Léandre Vilain.

4,30 tot 6,30 uur: Thé-Dansant. Orkest Jack Hatter and His Boys. — Attracties.

9 uur: Groot Symfonisch Orkest met eerste rang artiesten.

10,30 u.: Soirée dansante. — Attracties.

Orkestmeester: A. de Freitas-Branco.

Maandag 29, om 9 u.: CAROFF, Russisch baazinger. — Orkestleider M. R. Barbier.

Dinsdag 30, om 15 u.: Le Klassiek Concert met Henry WAGEMANS, violonist.

om 9 u.: Selectie uit HET LAND VAN DEN CLIMLACH; met Edm. Gréval en R. Thomé.

Woensdag 31, om 1 u.: Henriette DELIEGE, der Concerts Lamoureux en Pasdeloup.

Orkestleider: Armand MARISCK.

Donderdag 1 Oogst: KINDERBAL.

om 9 u. RIGOLETTO, gekostumeerde selectie met GUISEPPE TRAVERSO. A. TALIFER en YOUNEUFF.

Vrijdag 2 Oogst, om 3 u.: 2e Klassiek Concert met GASPARD GALLADO, cellist.

om 9 u.: GROOT GALA-BAL.

Zaterdag 3 Oogst, om 9 u.: Elien DOSIA, van den Kon. Schouwburg van Athenen.

Zondag 4 Oogst, om 9 u.: YOUNEUFF, bariton van de Opera van Praag.

IN DE AMBASSADEURS:

DE BESTE ATTRACTIES:

Greta Vito Girls — De Zeven Tockay Duo Koves.

ENGEL TOL

IJMUUDEN

gevestigd 1882

Telef. 6.30—12 u. 4421

Tel. na 12 uur: 5670

SPECIALITEIT

Witte KABELJAUW

SCHELVISCH

PLADIJS

FIJNE VISCH

Eerste kwaliteit.

Concurrende prijzen.

— 0 —

De O.293 betraapt

De O.293 welke naar de Portugese vischgronden was gaan vissen, met als kapitein Arthur Allary, werd na twee dagen vissen, door een Portugese kustwacht opgeleid om in territoriale wateren te hebben gevischt.

Men is er echter na het storten van 15.000 frank, vanaf gekomen en noch de visch noch het vischtuig werden verbeurd verklaard.

Het toeval wou dat een advocaat de reis meemaakte om er iets nuttigs uit te leren. Het kon niet beter vallen! Vergeten we niet dat het juist dag op dag 2 jaar geleden was, dat dit schip in die wateren betrappt werd, maar het drie maal zoo duur betaalde!

Ja, het vischje wordt duur betaald.

— 0 —

VISCHEHANDELAARS! VOOR

Okkasie Autos

wendt u in alle vertrouwen tot de

GARAGE ARICKX

Ste Catharina plaats, 22 — Tel. 701

6 maanden waarborg.

Alle gemak van betaling.

— 0 —

Reederij - Scheepswerf

A. Seghers

Reederijkaai (tegen Slipway)

Tel.: Werkhuizen 2036

Huis 21.11

— 0 —

ANTWERPEN

SOORTEN ZEE- EN ZOETWATERVISCH VERKOCHT IN DE STEDELIJKE VISCHMIJN

TE ANTWERPEN, IN DEN LOOP DER WEEK VAN 15 TOT 20 JULI 1935.

BELGISCHE VISCH

VREEMDE VISCH

SOORTEN

Aant. Tot. Gem. Aant. Tot. Gem.

kg. per kg. kg. per kg.

Griet klein 11 111— 10.10

Witte kabeljauw klein 635 1430— 2.25

Knorhaan 740 384— 0.50

Koolvisch 100 127— 1.25

Pladijs gr. 932 6279— 6.75

Pladijs middels 2230 10711— 4.80

Pladijs kl. 8318 14887— 1.80

Rog 250 737— 2.95

Schar 35 130— 3.70

Vleet 165 528— 3.20

Schelvisch kl. 890 1268— 1.40

Schotsche schol 119 252— 2.10

Tarbot midd. 62 497— 8.00

Tarbot klein 12 109— 9.10

Wijting kl. 540 320— 0.60

Haringhaai 290 770— 2.65

Tong klein 7 139— 19.85

Allerlei 51 46.60 0.90

Makreel 150 264— 1.75

Garnaal 30 11— 0.35

Paling 60 150— 2.50

Louw 90 122— 1.35

15.252 kg. 38.208 fr. 465 kg. 1.064 fr.

N.B. — Al deze vischsoorten werden ver-

kocht als zijnde van 3e kwaliteit, uitgezon-

derd:

Woensdag, midd. tarbot 32 kg. van 2e kw.

grote pladijs: 385 kg. 2e kw.; midd. pladijs

1295 kg. 2e kw.; kl. pladijs 1338 kg.

2e en 3e kw.; haringhaai: 290 kg. 2e kw.

allerlei: 11 kg. 2e en 3e kwaliteit.

Donderdag, gr. pladijs 108 kg. 2e en 3e

kw.; gr. pladijs 411 kg. 2e kw.; midd. pladijs

295 kg. 2e en 3e kw.; midd. pladijs 340

kg. 2e kw.; kleine pladijs 945 kg. 2e kw.

kleine tarbot 12 kg. 2e en 3e kw.; kleine

griet: 11 kg. 2e kw.; kleine tong 7 kg. 2e

kw.; schar 35 kg. 2e kwaliteit.

Voor de volgende vischsoorten werden de

hiervanvolgende aanmerkingen bijgevoegd:

Maandag, kleine pladijs: 580 kg. «beschadigde

wammen»; 1850 kg. «beschadigde en niet lang van verkoopen»; kleine wijting:

540 kg. «beschadigde wammen».

Dinsdag, — kleine witte kabeljauw: 105

kg. «geplet bij»; kleine pladijs 300 kg. «beschadigde

wammen»; afwasschen.

Woensdag, — kleine witte kabeljauw 35

kg. «beschadigde wammen bij»; midd. tarbot

32 kg. «iets geslagen»; gr. pladijs 28 kg. «magere

visch»; kleine pladijs 180 kg. «beschadigde wammen bij».

Donderdag, — kleine witte kabeljauw 210

kg. «beschadigde wammen bij»; 10 kg. «geplet»;

kleine schelvisch 50 kg. «beschadigde buiken»; makreel 150 kg. «beschadigde

buiken bij».

Vrijdag, — koolvisch 50 kg. «geplet bij»;

kl. pladijs 120 kg. «beschadigde wammen bij»;

kleine schelvisch 840 kg. «geplet en beschadigd bij».

— 0 —

VISCHEMARKT

SOORTEN ZEE- EN ZOETWATERVISCH

rechtstreeks doorgevoerd op de vischmarkt

VISSCHERS EN
VISCHHANDELAARS
BESTELT UW IJS BIJ

FROID INDUSTRIEL

OOSTENDE

Marktberichten

OOSTENDE

Vrijdag 19 Juli 1935.

Niet binnen.

Zaterdag 20 Juli

De markt werd gespijsd door 13 motorvaartuigen, waarvan er 2 waren met kreeften; en de overige 11 kwamen 't'zij van de Witte Bank, 't'zij van de Oost, de meesten hadden zelfs beide vischgronden bezocht. De motorvaartuigen die enkele rond de Witte bank gevischt hadden, brachten iets meer aan dan deze die weggevoerd waren naar de Oost; deze laatste hadden daarentegen een goede hoeveelheid visch.

De kreeftjes werden niet in groot aantal aangevoerd, maar grootte en hoedanigheid waren verzorgd; de grootste bekamen tot 80 fr. de ben en de kleine tot 100 frank.

De prijs der tongen was hoog, ook de schelvisch werd niettegenstaande den voldoende aanvoer, goed afgezet.

Kreeftenput	14 d.	19.280,—
Witte Bank	14 d.	15.257,—
Witte Bank	13 d.	14.340,—
Witte Bank	14 d.	16.010,—
Witte Bank	13 d.	20.835,—
Witte Bank en Oost	14 d.	16.497,5
Kreeftenput	13 d.	14.445,—
Witte Bank en Oost	11 d.	11.115,—
Witte Bank	14 d.	14.027,—
Witte Bank en Oost	12 d.	15.614,—
Witte Bank en Oost	13 d.	18.841,50
Oost	8 d.	12.170,—

Maandag 22 Juli
1 drifter en 9 motorvaartuigen bevoorraden de markt. De vangsten van het Kanaal waren de belangrijkste, zowel in hoeveelheid als in keuze. Die van de Oost, en van de Noord waren gering; van de Kreeftenput werd door de een 70 bennen kreeften aangevoerd, door de andere 50 bennen. De prijs was van 175 tot 180 frank voor de grote en rond de 80 fr. voor de kleine.

Tongen en gewone visch werden vast en goed verkocht, de schaarschte der tongen, doet zich, wat de prijs betreft, niet enkel in zijn soort gevoelen, het valt ten goede aan alle andere vischsoorten.

O.254 Kanaal	14 d.	21.764,—
O.87 Kanaal	12 d.	30.862,—
O.336 Oost	13 d.	11.559,—
SS.O.238 Kanaal	12 d.	25.535,—
O.326 Kanaal	12 d.	24.810,—
O.86 Kanaal	12 d.	22.259,50
O.340 Oost	12 d.	14.899,—
O.209 Noord	8 d.	6.165,—
O.260 Kreeftenput	7 d.	12.985,—
O.256 Kreeftenput	7 d.	12.715,—

Dinsdag 23 Juli
De aanvoer was vandaag heel groot: 2 treilers, 1 drifter en 15 motorvaartuigen. Allebei de treilers hadden schoone vangsten; de eerste van Spanje bracht 1700 kg. tongen, maar met weinig roobaard en rog, en de tweede treiler van de Noordzee had een mooie partij kabeljauw, mooie meiden, middelschelvich en totten.

Het motorvaartuig van Spanje had minder tongen dan de treiler, maar had meer rogen. De hoedanigheid was heel goed. Van het Kanaal werden wel gevarieerde vangsten gebracht, doch met weinig tongen: van 200 tot 250 kg.

De Witte Bank visserij schijnt voor sommigen weer iets loonender te worden; een drietal van die vischgronden brachten 600 kg. tongen; de andere met minder tongen hadden meer platvisch. De prijs der tongen was iets minder dan gisteren; over het algemeen werd de visch heel goed verkocht uitgenomden de kleine.

O.290 Kanaal	12 d.	24.270,—
O.85 Kanaal	12 d.	20.602,—
SS.O.232 Witte Bank	13 d.	17.114,—
O.26 Witte Bank	14 d.	17.322,50
O.128 Witte Bank	14 d.	15.330,—
O.198 Witte Bank	14 d.	21.946,—
O.316 Kanaal	12 d.	22.202,—
O.214 Witte Bank	12 d.	18.322,—
O.245 Noord	9 d.	9.380,—
O.166 Witte Bank	14 d.	21.040,—
SS.O.161 Noordzee	12 d.	52.369,50
O.311 Kanaal	12 d.	24.100,50
O.332 Kanaal	13 d.	24.344,—
SS.O.157 Spanje	19 d.	54.496,—
O.176 Witte Bank	13 d.	23.689,50
O.132 Witte Bank	13 d.	14.145,—
O.310 Spanje	18 d.	39.980,50
O.302 Witte Bank	12 d.	14.044,—

VISSCHERS!

VOOR UWE SCHEEPSTERSTELLINGEN EN
NIEUWBOU WENDT U TOT DE WERKHUIZEN
BELIARD-CRIGHTON & Co
OOSTENDE S.A.

PRIJS PER KILOGRAM TOEGEKEND AAN DE VERSCHILLENDE SOORTEN VISSCH
VERKOCHT TER VISSCHMID VAN OOSTENDE GEDURENDE DEZE WEEK.

	Zat.	Maand.	Dinsd.	Woensd.	Donderd.
Turbots — Gr. tarbot	15,—	12,—	14,—	15,—	14,—
KL. tarbot	8,—	8,—	8,—	8,—	8,—
Barbues — Gnet	12,—	10,—	10,—	14,—	12,—
Soles — Gr. tongen	18,—	18,—	19,—	18,—	20,—
Gr. mid. tongen	18,—	18,—	19,—	18,—	19,—
KL. mid. tongen	24,—	24,—	20,—	22,—	24,—
KL. tongen	22,—	20,—	18,—	18,—	21,—
Carrelets — Gr. pladijs (schol)	4.50	4.50	5,—	4.75	5,—
Mid. pladijs	3.50	3.50	3.50	3.75	3.75
Derde slag pladijs	0.80	1.20	1,—	1.30	1.80
Kleine pladijs	2.50	3,—	3,—	3.50	2.75
Limandes — Schar	—	5.50	5.50	5,—	—
Limandes soles — Tongenschar	—	4.75	4.25	3,—	—
Soles d'Ecosse — Schotsche schol	—	2.50	2.50	2.50	2.75
Flottes — Schaten	—	3,—	3.50	4,—	—
Raies — Rog	—	1.70	1.80	2,—	1.60
Tacauds — Steenposten	—	0.80	1,—	0.80	0.70
Merlans — Gr. wijting	—	7,—	6.50	7.50	6.50
KL. wijting	—	4.50	4,—	4.50	4,—
Cabillauds blanc — Witte kabeljauw	—	2,—	2.50	2.50	2.50
Gullen	—	—	—	—	—
KL. gullen	—	—	—	—	—
Cabillauds d'Islande — Yslandsche kabeljauw	—	—	—	—	—
Gullen	—	—	—	—	—
KL. gullen	—	—	—	—	—
Sébastes — Klipvisch	—	—	—	—	1.30
Charbonniers — Koolvisch	—	—	—	—	1.50
Lieus — Vlaswijting	—	—	—	—	3,—
'Ingues — Lengens	—	—	—	—	7,—
égelins — Gr. schelvisch	—	—	—	—	5.75
Gr. mid. schelvisch	—	—	—	—	4.25
KL. schelvisch	—	—	—	—	6,—
Braadschelvich (totten)	—	—	2.20	1.90	—
Colins — Gr. moormeisjes	—	9,—	9,—	8,—	—
Mid. moormeisjes	—	5,—	5,—	5,—	—
KL. moormeisjes	—	2,—	2,—	2,—	—
Vives — Pietermannen	—	7,—	9,—	7,—	—
Grondins — Knorhaan	—	1,—	0.60	0.40	0.60
Trondins ronges — Engelsche soldaten	—	—	1.50	1.80	2,—
kougets — Roobaard	—	—	5.25	5.50	—
Emissoles — Zeehaal	—	—	3,—	2.50	2.50
Roussettes — Zeehonden	—	—	3,—	2.50	2.50
Jourdes — Zonnevisch	—	—	3,—	3.50	4,—
Lottes — Zeeduivel (steert)	—	—	10,—	11,—	10,—
Congres — Zeepaling	—	—	—	4,—	4,—
Makreel	—	—	—	2,—	2.20
Harengs — Haring	—	—	—	—	2.20
Esturgeons — Steur	—	—	—	—	21,—
Flétans — Helbot	—	—	—	—	—
Selches — Inktvisch	—	—	—	—	—
Bars — Zeebaars	—	—	—	—	—
Erevisses — Kreeftjes	—	9,—	8,—	—	5.50

Stoommachinen-Motoren-Stoomketels Industrielle des Pêcheries

Samenwerkende Vennootschap
VANDERZWEPLAATS (rechtloper de oude Statie)

Alle mechanische vermarkingen en constructies

Alle smids-, plaat-, koper- en zinkwerk voor schepen

Levering van alle benodigdheden:

Oljen, Verven, Kettingen, Chikkels, Katoen, Carbur, enz., enz.

Tel. 741 Postcheck 99136 Handelsregister 95

De Accumulatoren "EDISON"

GANSCH IN STAAL.

BIEDEN U VOLGENDE

Geen kostelijke herstellingen meer.
Een kosteloze dienst voor naziht.
Geen kortsluitingen tusschen de plakken.
Geen gebroken of gebarsten bakken.
Geen acide en ook geen sulfaten meer.
Enkel gedistilleerd water toevoegen.

STERK ALS EEN PANTSER.

VOORDEELEN AAN:

REFERENTIES TE OOSTENDE:
De schepen O.164, O.311, O.316, O.55, O.310, O.204, O.307, O.334, De Belgische Staatsbooten «De Zeehond», «Mercator», de maalboot «Prins Boudewijn», «Scheldewacht», enz.

TIEN JAAR waarborg op kontrakt

Algemeen
Vertegenwoordiger
voor de Kust

O. ALLEYN

22, Kerkstraat

Tel. 107

OOSTENDE

74, Avenue Adolphe Buyl à IXELLES-BRUXELLES, Tel. 48.57.29



Woensdag 24 Juli

De markt was overvloedig bevoorrad;

ook aan keuze ontbrak het niet.

3 treilers en 21 motorvaartuigen loosten

vandaag hun vangsten. De treilers kwamen:

2 van Ysland en 1 van de Noordzee; de

motorvaartuigen: 2 van Spanje, 4 van het

Kanaal, 8 van de Witte Bank, 5 van de Oost,

1 van de Noord en 1 van de Kreeftenput. De

treilers van Ysland hadden geringe vangsten,

van één vooraf was de vangst totaal onbe-

duidend; de hoedanigheid was goed.

Beter was het gesteld met de treilers van

de Noordzee, die een voldoende vangst

brachten. De motorvaartuigen van Spanje had-

den mooie vangsten rogen en wat tongen,

maar weinig roobaard. De Kanaalvisserij

blijft bevredigend en is steeds de rijkste aan

verscheidenheid.

Aan de Witte Bank blijven de tongen

voorts schaarsch, doch door de duurte van

deze, vergoed de prijs de hoeveelheid.

Merkwaardig waren sommige vangsten van

de Oost, die buiten 3 à 4 honderd kg. ton-

gen, 2 tot 4 bennen pieterman, 20 tot 25

bennen groot platvisch brachten.

De kreeftjes werden in klein getal ge-

bracht van de Kreeftenput; enkel 40 ben-

nen wat de duurte der prijs uitte, namelijk

172 frank voor de grote en 90 frank voor

de kleine. Niettegenstaande de groote aan-

voer was de prijs heel vast en goed.

O.278 Kanaal 13 d. 26.153,—

O.272 Witte Bank 12 d. 12.165,—

O.65 Kanaal 14 d. 14.982,50

O.304 Kanaal 13 d. 21.530,—

O.204 Kanaal 12 d. 20.837,50

O.141 Witte Bank 14 d. 22.328,—

O.188 Spanje 13 d. 17.605,—

O.235 Witte Bank 12 d. 48.887,—

SS.O.158 Noordzee 13 d. 30.116,50

O.82 Kanaal 14 d. 18.617,—

O.125 Witte Bank 14 d. 18.552,50

O.329 Witte Bank 12 d. 18.159,50

SS.O.147 Ysland 17 d. 17.798,50

SS.O.80 Ysland 19 d. 59.515,—

O.324 Witte Bank 11 d. 8.087,50

O.171 Oost 13 d. 11.208,—

O.210 Oost 8 d. 7.737,—

O.183 Oost 12 d. 18.747,50

O.315 Spanje 18 d. 38.638,—

plus morgen

O.191 Kreeftenput 8 d. 11.432,—

O.122 Oost 11 d. 21.629,50

O.217 Oost 11 d. 20.025,—

B. 24 Noord 8 d. 8.095,—

Donderdag 25 Juli

5 motorvaartuigen en een overschot van de

«Spanjaards» van gisteren waren op de markt

Het motorvaartuig van de Witte Bank had

ongeveer 600 kg. tongen; die van de Oost

en Noord hadden voldoende vangsten.

De prijs bleef heel goed; de tongen ken-

den een prijsverhoging.

O.315 (overschot gisteren) 8 d. 9.688,—

O.195 Oost 12 d. 7.300,—

O.276 Witte Bank 12 d. 21.842,—

H. 13 Noord 6 d. 10.618,—

O.226 Oost 8 d. 8.789,—

O.34 Oost 7 d. 4.570,—

Opbrengst van den verkoop per

dag gedurende de verlopen week

Vrijdag 19 Juli fr. 149,50

Zaterdag 20 Juli 203.211,—

Maandag 21 Juli 185.392,50

Dinsdag 22 Juli 435.615,50

Woensdag 23 Juli 524.250,—

Donderdag 24 Juli 63.737,50

totaal fr. 1.412.356,50

BERICHT AAN DE VISSCHERS!

Om goed de «Koolzakken» anders gezegd de

Kustwachters te zien afkomen, gebruikt de

verkeerslijnen van de

LUNETTERIE BELGE

84, KAPELLESTRAAT, 84 — OOSTENDE

(rechtloper de Cinema Caméo)

Alle vernakingen aan de genadigste prijzen.

Grote keus van Barometers.

VERWACHTINGEN

Dinsdag 30 Juli, — SS.O.17 van de Noord-

zee met 300 b. totten, 50 b. makreel, kabel-

jauw en mixed. O.81 en O.292 van het Ka-

naal van Bristol. O.296 van Spanje.

Woensdag 31 Juli, — SS.O.146 van Ya-

land met 6 bakken, 500 kabeljauwen, 425

kools, 60 b. gullen, 100 b. mixed, 40 b. kools

100 b. schelvisch, 40 b. boonen, SS.149 van

de Smalls en Klondyke met haring (niet ze-

ker). SS.O.98 van Ysland met 7 bakken, 200

kabeljauwen, 100 b. schelvisch, 70 b. mixed,

150 b. boonen, 1000 kools, SS.O.76 van de

Noordzee met totten en schelvisch. SS.O.75

van de Klondyke met haring en mixed.

O.291 van het Kanaal van Bristol. O.294

van Spanje.

Verder worden verwacht de O.175, O.323,

O.25 van Spanje en een tiental motoren van

het Kanaal van Bristol, waarvan O.112, O.192

O.274, O.303, O.307. Verder een 25-tal mo-

toren van de Witte Bank en Oosten.

GEWICHT EN PRIJZEN DER GARNAAL

GEDURENDE DE VERLOOPEN WEEK

Vrijdag 19 Juli 6230 kg. 2.50—4.60

Zaterdag 20 Juli 6703 kg. 2.80—4.20

Zondag 21 Juli 381 kg. 9.20—10,—

Maandag 22 Juli 3606 kg. 3.90—5.30

Dinsdag 23 Juli 5732 kg. 3.20—4.50

Woensdag 24 Juli 6367 kg. 2.20—3.90

Donderdag 25 Juli 5248 kg. 2.90—4.20

Camille Willems

Zeevischgroothandel
gesticht in 1889
OOSTENDEDAGELIJSCH VERZENDING:
BELGIE — BUITENLANDTel. Adr. Willemsco, Oostende
Tel. : 85 - 1035 - 175 - 1814

SPROTTEN & HARINGHANDEL

BURGERLIJKE STAND

OOSTENDE
GEBORTEN

15 Juli. — Liliane Lus van Gustaaf en Gilberta Allaert, Fortuinstraat, 14; Rosa Deswaef van Gaspard en Margareta Lapeire, Weidestraat, 6; Jeannine Goderis van Antoon en Florida Poppe, Fortuinstraat, 28; Arseen Demeester van Gaston en Adina Allogaert, Nieuwpoort steenweg, 75;

16. — Liliane Laforce van Fernand en Maria Lauwereyns, Eendrachtstraat, 38; Emiel Pierre van Gustaaf en Elisa Vanhoucke, 53, Spaarzaamheidstraat; Louis Dury van Louis en Marie Dewulf, Gerechtsstraat, 56;

17. — Jacqueline Houcke van Désiré en Marie Lauwers, Weidenstraat, 36; Roger Sanders van Gustaaf en Maria Vincke, J. Besagstraat, 20;

19. — Simonne Corveleyn van Florimond en Yvonne Vanbosien, Nieuwpoort steenweg, 705; Laurent Defever van Georges en Marie Ducheyne, Capucienstraat, 48;

M. FOSSEPREZ
AANNEMER VAN
BEGRAFNISSEN

Erfenisangiften Vereffeningen

Spoedige en trouwe oplossing van alle moeilijke gevallen na een overlijden.

Aif. Pieterslaan, 93 — OOSTENDE
Tel. 1444.

OVERLIJDENS

17 Juli. — Hippoliet Maertens, 73 jaar, echtg. Elisa Vanhoucke, St. Peterburgstraat, 41; Philemon Debock, 76 jaar, wed. Maria Morissen, Vrijhavenstraat, 23;

19. — Eugénia Vansieleghe, 67 jaar, wed. Gustaaf Blondeel, Wellingtonstraat, 22; Nathalie Verburgh, 67 jaar, echtg. Alfons Verschelde, Dwarsstraat, 10;

20. — Maria Vollemaere, 69 jaar, wed. Eduard Soenen, Celijheidstraat, 161; Maurits Welsch, 18 jaar, ongehu. woont te Nancy;

20. — Maria Heinderson, 39 jaar, echtg. Emiel Peirse, Gerechtsstraat, 37; Maria Marcus, 68 jaar, wed. Emiel Verdriev, Oesterbankstraat, 4; August Casier, 67 jaar, wed. Silvia Jonckheere, Steenbakkerstraat, 106;

VISSCHERS VAN OPEX, BIJ
APOTHEEK DELANG
TH. VANLOOSTRAAT, vindt ge
EEN SPECIALE ZALF TEGEN
VERZWERING VAN STEKKEN
VAN WEIERS

Open dag en nacht.
's Zondags tot 12.30 uur.
Tel. 843. Postcheck 4063.60

HUWELIJKEN

16 Juli. — Omer Hautekiet, klerk en Georgette Vergote, bediende; Henri Solbergh, paswerker en Irena Sleyter; André Decraemer, advocaat en Henriette Gelynn; 20. — Adolf Pierre, 41 jaar, inkasseerder en Maria Deblock; Maurits Vanvaene, beenhouwer en Angèle Janssens.

JUWELEN EN UURWERKEN
Met U rechtstreeks tot den FABRIKANT
te wenden profiteert U 30 %.

Spoodige verzorgde vermakingen en veranderingen. Bij elk uurwerk een bewijs van volledige waarborg. Moveo altijd het juiste uur, het nuttigste geschenk. PAUL COSSEY, Wittconnenstraat, 41.

HUWELIJKSAFKONDIGINGEN

21 Juli. — Vermaesen Louis, briefversteller, Eendrachtstraat, 15 en Demoor Simonne, Gerststraat, 51; Debruyne Maurice, onderwijzer, Frère Orbanstraat, 311 en Lucie Vandenbergh, onderwijzeres, Nieuwpoort steenweg, 11; Devos Georges, handelaar, 63 Koninklijke straat, en Lauwereyns Suzanne; Goffin Marcel, ingenieur, wed. Louise Vandenbos en Verhulst Berthe, handelaarster, wed. Fernand Degroof, Christinastraat, 28b; Smessaert Omer, leeraar, Stuyversstraat, 96 en Boens Simonne, Thourout steenweg, 373.

VOLMAAKTE HERSTELLINGEN
EN REGELEN MET WAARBORG
ALLER

Uurwerken

Huis G. Willems - Lust
49 KAPELLESTRAAT, OOSTENDE
BEVOEGD UURWERKMAKER
FABRIKANT GOUDSMID

Alle reparaties en verandering van Juweelen
Nieuwe en voordelige keus van
ROSSKOPF'S ZAKHORLOGEN
Aankoop van goud en zilver. — Vervisseling
TROUWE BEDIENING

BLANKENBERGE

GEBORTEN

Vermeulen Mariette van Jacobus en Cattoor Paula, Zeebrugge.

OVERLIJDENS

Strubbe Mario, 66 jaar, echtg. Debruyne Louis, F. De Vauxstraat.

HUWELIJKEN

Elstajin Mortra met Elstein Eva, beiden alhier; Devogelaere Georges, handelsbediende Meirelbeke met Hebbelynck Agnès, alhier.

HECKSCHER

BRUXELLES Adr. Tlgr. Kayekcher

Tel. 17 13 63

Concessionnaire général des fameux
SAUMONS dits « GIVRES »
HUBAY et LABDOR
« comme le frais »

Saumons et Langoustes congelés
Saumons fumés en bandes et en
boîtes

Demandez prix spéciaux pour impor-
tation directe à MM. les Grossistes.

Agents Dépositaires:

OOSTENDE:
DESUTTER & DE WIT
66, Minque Tel. 479

ANVERS:
EDDY VAN DYCK
63, rue de la Justice Tel. 756.44

Voordeelig en toch sierlijk
Sierlijk en toch voordelig

Alles voor allen
in drie-kwart Demi-Saisons
Reismantels
en gebreveteerde Gabardinen

van de hand van

DESTROOPER

44, Vlaanderenstraat, Oostende
135, Kustlaan, De Zoute
42, Steenstraat, Brugge

Brussel — Antwerpen — Charleroi — Gent — Luik, enz.

Rechtbanken

BOETSTRAFFELIJKE RECHTBANK VAN
BRUGGE

De Epiloog van een smokkelzaak

Men zal zich wel de smokkelzaak herinneren van verleden winter waar niet minder dan zeventien personen in betrokken waren. Op 1 November j.l. poogde een Hollander, Piet Brugge, van Breskens, met een treiler van Duinkerke, zoowat 6.000 liter alcohol binnen te smokkelen. Daarvoor werd het veld in netten gelegd die in volle zee verloren gingen, 350 bussen werden opgevoerd. Het onderzoek heeft bewezen dat er ongeveer 150 bussen ter bestemming kwamen. De zaak kreeg zijn beslag voor de Boetstraffelijke Rechtbank te Brugge op 11 Mei j.l. waarin hij de veroordeeling zagch van de 17 manschappen tot verscheidene maanden gevangenis en tot de gezamenlijke betaling van 4.651.480 frank. Daarbij gevoegd de betaling van taksen en rechten die ontboden werden voor een bedrag van 365.148 frank. De koopman werd daarbij veroordeeld tot eene gevangenisstraf van 10 maanden.

Die zaak was nog niet ten volle opgelost want steeds bleef het onderzoek voortduren met betrekking tot den bestemmeling die niet te ontdekken was. De arbeid van den opziener werd eindelijk bekroond en voor een maand werd overgegaan tot de aanhouding van een veekoopman uit Sint-Jan-Eremo met naam Achiel Vandenbosche. Ten laste van hem werden heden morgen voor de Boetstraffelijke Rechtbank de feiten opnieuw opgeroepen.

Niet minder dan tien getuigen werden gehoord die verklaringen komen afleggen verband houdende met zekere betalingen die zouden plaats gehad hebben tussen Piet Brugge en Vandenbosche. Betichte had twee verdaders aangesteld: Mr Ceulenaere, uit Maldegem en Mr Schramme uit Brugge.

Beiden hebben hunne verwondering erover uitgedrukt dat die bekentenissen van de benedelden zoo laat gekomen zijn. Zij zijn van geen waarde zeggende zij daar het allemaal handlangers zijn en zij maar gesproken hebben door het aanklakkende voorstel van geen straf te moeten doen indien zij de waarheid spraken.

De uitspraak zal later plaats hebben.

GARNALEN — ZEEVISCH

M. A. Kolster
DEN HELDER (HOLLAND)

Telegr. Adres: Kolster, den Helder, Tel. 42

LEOPOLD DEPAEPE

SCHUILHAVEN — ZEEBRUGGE

VISCH EN GARNAAL

SPECIALITEIT VAN GEPELDE
GARNAAL

Tel. Zeebrugge 89
Postcheck 303.941
Handelsreg. 3022

LEEST ONZE AANKONDIGINGEN &
GEEFT UWE VOORKEUR AAN DE-
GENE DIE ADVERTISEEREN IN ONS
BLAD.

Aug. Van Hauter-Claes

VISCHFACTOOR

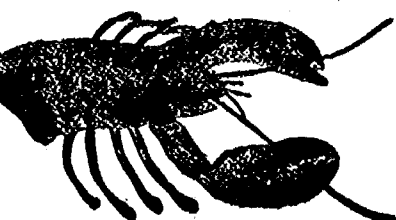
Opvolger van het oud gekend huis J. DUMON
Tel. 789, VISCHMARKT, 2, Tel. adres: Mechelen Hauter-Claes

Visschers!

De beste en schoonste
laken Klakken
BIJ U. JACQUELOOT
Wittenonnenstraat, 29^{bis}, OOSTENDE

Firma Leveke Jan

VISCHHANDEL IN- EN UITVOER
ZEEAAN, 52 DE PANNE
Telefoon 30



Bestel uw Oesters
en Kreeften bij
A. Rau & Zoon
OOSTENDE (Vuurtoren) Tel. 48
Men brengt ten huize.

DE HEVIGSTE HOEST

wordt onmiddellijk genezen met de

Siroop MIRA

verkrijgbaar: Apotheek PEREMANS
58, Alfons Pieterslaan Oostende.

POISSONNERIE
CENTRALE
DEKNUYDT

FACTEUR EN POISSON
Spécialité de Crevettes fraîches et épluchées d'Ostende. — Huitres, Homards, Langoustes, Saumons et tous les Poissons fins

19 Quai au Bois-à-Bruier, Bruxelles
TELEPHONE 11.52.15
Adr. Tél.: Deknuydt-Poissons, Bruxelles.
Registre du Commerce: Bruxelles No 4659

Vischknechten — Visschers,
Reeders en Vischhandelaars
Koopt uw RIJWIEL in het
HUIS GENTIL MARES
28, Kerkstraat, OOSTENDE
Bijhuis: 32, de Smet de Naeyerlaan, 32
BLANKENBERGE

ROOKERIJ — VISCHHANDEL — VISCHCONSERVEN
SAURISSERIE — Tous Poissons préparés et conservés

AUG. VAN DEN ABEELE & Zonen

(opgericht 1881 - Fondé)
52-55, COUPURE, 52-55
BRUGGE — BRUGES

Groothandel IMPORT - EXPORT • En Gros
Tel. 335.48 Brugge 1576 Pakhuis Oostende
Telegr. «Probité» Reg. Com. 2064

Mandenmakerij PURFINA n.
BRUSSEL

ALLE SLACH VAN VERMAKINGEN
Grauwe, witte en rieten MANDEN bij

CH. DESMIDT-SLEYTER
St. Franciscusstraat, 22, OOSTENDE

5, ZUIDSTRAAT, 5 — OOSTENDE

VISSCHERS, REEDERS!

Streeft voor vooruitgang en verbetering van de opbrengsten
uwer schepen. Rust ze uit met volledige moderne radio-elektrische
toestellen:

Telegraphie, Telefonie, Richtingzoekers
en Ultra-Sonore Dieptemeters

Volledige en kosteloze inlichtingen worden verstrekt door de
Société Anonyme Internationale de Télégraphie sans Fil
BRUSSEL: 13, Brederodestraat, Tel. 12.50.70 — 4 lijnen
ANTWERPEN: 5-7, Lombardstraat Tel. 26659 - 29615
OOSTENDE: 7, Victictivelaan Tel. 188

Eugène Rau & Zonen

71, OOSTSTRAAT, 71 OOSTENDE, TEL. 205

HARINGROOKERIJ VISCHCONSERVEN

Pêcheries Calaisiennes

IN- EN UITVOER VAN Importation et Exportation de
VERSCHIE VISCH POISSON FRAIS
Specialiteit v° Haring en Makreel Spécialité Harengs, Maquereaux

Soetekouw, Rue du Minck, CALAIS
Téléphone 696

Koopt al uw soorten Pakpapier
bedrukt en onbedrukt bij
N. V. CATS PAPIER

ROTTERDAM

VRAAGT PRIJS aan onzen Vertegenwoordiger: S. A. B. A. S
57, van Duyststraat, DEURNE N. ANTWERPEN — Tel. 51381

Diesel-Deutz

Scheepsmotoren

VALCKE Gebr., n. v. Oostende